



# “Vivre, vivre autrement, vivre ensemble.”

Si notre pays est plongé dans une crise très grave,  
Si notre région est frappée de plein fouet par les  
conséquences de cette crise,

Notre circonscription l'est davantage encore !

En effet, nos belles vallées sont condamnées

- par un patronat qui ne veut prendre en compte que la rentabilité immédiate de ses usines, négligeant les conséquences humaines, sociales et écologiques de ses choix
- par des partis de droite et du centre, soutenus financièrement par ce même patronat, et qui n'ont su au cours des longues années où ils ont eu un pouvoir sans partage qu'aggraver l'injustice, restreindre nos libertés et aider toujours plus les privilégiés.

En 1973, les femmes et les hommes de nos vallées ont pu croire pendant quelques semaines que l'on pouvait changer quelque chose en changeant un homme, le député. Mais les hommes providentiels n'existent pas. Et force est de constater après 5 ans que ce fut un coup pour rien, car ce qu'il était nécessaire de changer, et qui l'est plus encore aujourd'hui,

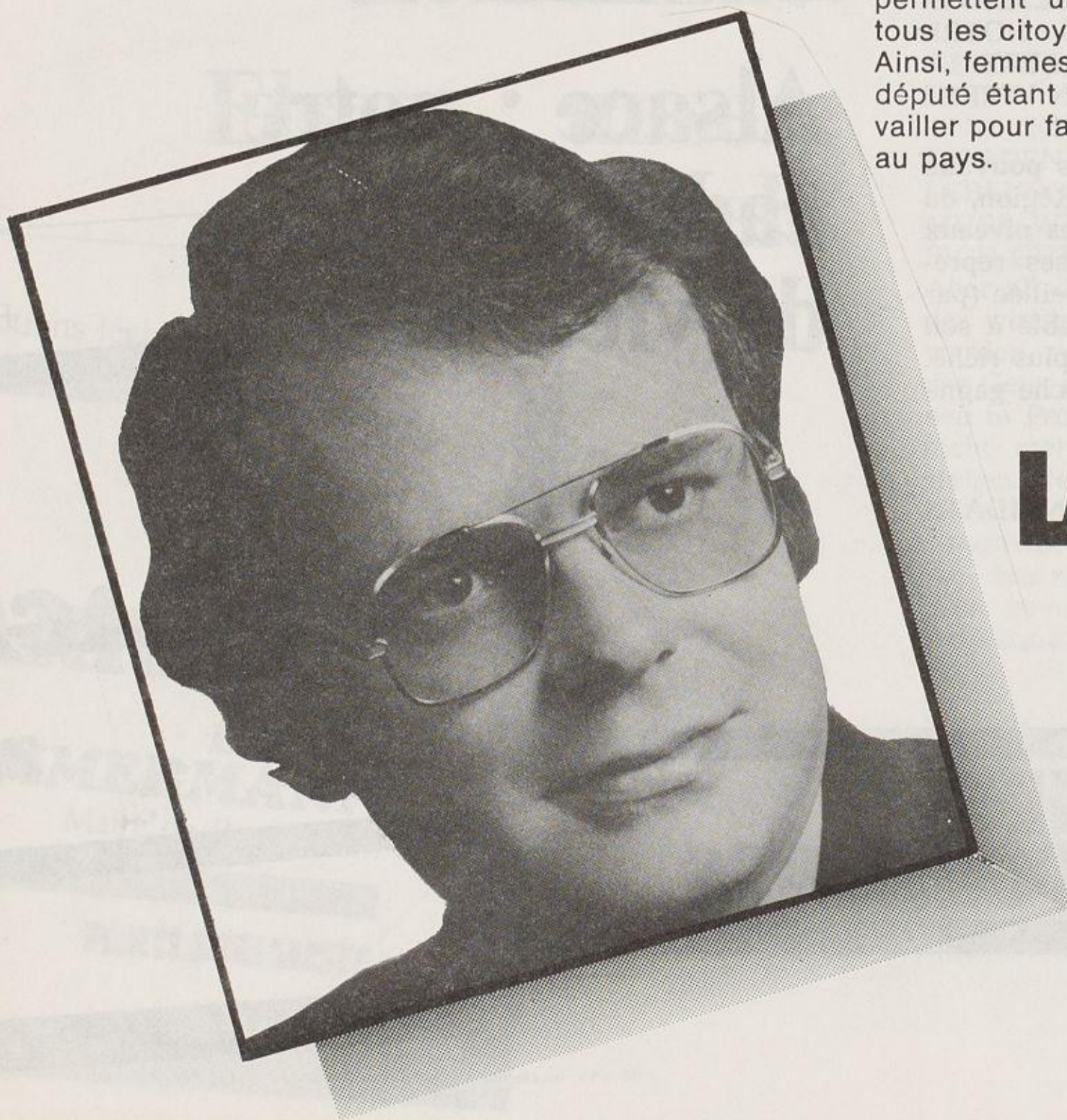
c'est la logique qui veut que des régions en perte de vitesse soient enfoncées plutôt qu'aidées, que des travailleurs réduits au chômage soient obligés de prendre un travail moins qualifié, moins bien payé et souvent même contraints de « quitter le pays ».

C'est pour ces raisons (et beaucoup d'autres, car nos propositions concernent aussi bien l'enseignement, la santé, la culture régionale, etc...) qu'il faut voter pour le candidat socialiste les 12 et 19 mars 1978 afin d'engager enfin les réformes dont nous avons tous besoin.

Grâce au Parti Socialiste qui a su en quelques années trouver la confiance de millions de Françaises et de Français, a pu renaître l'espoir pour tous les travailleurs de voir enfin l'économie au service de tous et non de quelques-uns, la politique au service de l'intérêt général et non de quelques intérêts particuliers.

Car ce qu'il faut pour notre Circonscription, notre Région, notre Pays, c'est une politique de relance économique par l'augmentation du pouvoir d'achat des plus défavorisés, une réelle lutte contre le chômage et des réformes de structures importantes (nationalisations, planification et décentralisation) qui permettent une prise du pouvoir économique par tous les citoyens.

Ainsi, femmes, hommes et élu, tous ensemble, votre député étant au service de tous, nous pourrons travailler pour faire renaître l'espoir de vivre et travailler au pays.



**PIERRE  
LAGARRIGUE**  
LUCIEN ZIMMERMANN  
MAIRE DE BAREMBACH



**PARTI SOCIALISTE**



Madame, Mademoiselle, Monsieur,

LE 12 MARS PROCHAIN, UN CHOIX DECISIF SERA ENTRE VOS MAINS !

Après 20 ans de gestion et de pouvoir sans partage, le bilan des élus de la Droite est désastreux :

- le chômage atteint toutes les couches laborieuses de la population, en particulier les jeunes et les femmes ;
- le coût de la vie en hausse croissante réduit notre pouvoir d'achat ;
- aujourd'hui, 56 % des salariés gagnent moins de 2.000 F par mois et
- 50 % des agriculteurs ont un revenu égal ou inférieur au SMIC.

ÇA NE PEUT PLUS DURER !

ENSEMBLE, IL NOUS FAUT CHANGER LA VIE !

DES DEMAIN, LE PARTI SOCIALISTE PROPOSE :

- le SMIC à 2.400 F par mois
- une augmentation de 50 % du taux des allocations familiales
- la retraite facultative à 55 ans pour les femmes, 60 ans pour les hommes
- la 5<sup>e</sup> semaine de congés payés
- le contrôle des travailleurs dans l'entreprise
- des droits syndicaux accrus
- les nationalisations des banques et des 9 groupes industriels prévus dans le Programme Commun de Gouvernement de la Gauche
- l'égalité des salaires féminins et masculins
- une politique agricole fondée sur le maintien et le développement de l'exploitation familiale

ENSEMBLE NOUS AFFIRMERONS EN ALSACE NOTRE DROIT A L'IDENTITE REGIONALE ET NOUS ŒUVRERONS POUR L'EXPRESSION DE NOTRE CULTURE. ENSEMBLE NOUS PRESERVERONS NOTRE ENVIRONNEMENT ET NOTRE CADRE DE VIE. L'ALSACE DOIT ETRE A NOUVEAU UNE REGION OU IL FAIT BON VIVRE !

Mais cela passe par la **décentralisation des pouvoirs** économiques et politiques au profit de la Région, du Département et de la Commune. **A tous les niveaux** la population élira à la proportionnelle ses représentants qui ne seront plus en liberté surveillée (par l'Etat). Chaque citoyen deviendra responsable à son niveau d'une vie individuelle et collective plus riche. Mais pour en arriver là, il faut que la Gauche gagne les 12 et 19 mars.

IL FAUT DONC VOTER POUR LES CANDIDATS DU PARTI SOCIALISTE :

**DES HOMMES SOLIDES  
DES HOMMES RESPONSABLES**



**Un choix  
décisif.**

**Demain  
ensemble,  
SMIC: 2.400 f.**

**Congès :  
5 semaines.**

**Agriculture :  
la famille.**

**Alsace : notre  
cadre  
de vie.**

**LAGA**  
**ZI**



# Eine entscheidende Wahl.

Morgen zusammen,  
SMIC : 2.400 f.

Urlaub :  
5 Wochen.

Agrarpolitik :  
die Familie.

Elsass : unsere  
Umwelt.

Liebe Mitbürgerinnen und Mitbürger,

AM KOMMENDEN 12. MARZ HABEN SIE EINE ENTSCHEIDENDE WAHL ZU TREFFEN !

Nach zwanzigjähriger Alleinherrschaft ist die zu ziehende Bilanz der Rechten katastrophal :

- die **Arbeitslosigkeit** trifft **alle Kategorien der Bevölkerung**, insbesondere die der Jugendlichen und Frauen ;
  - die **steigenden Lebenshaltungskosten** verringern unsere Kaufkraft ;
  - 56 % der Arbeitnehmer verdienen heute weniger als 2.000 F pro Monat und
  - 50 % der Landwirte haben ein Einkommen das den Mindestlohn nicht überschreitet.
- SO KANN ES NICHT MEHR WEITERGEHEN !  
ZUSAMMEN MUSSEN WIR DAS LEBEN ANDERN !

AB SOFORT SCHLAGT DIE SOZIALISTISCHE PARTEI VOR :

- als Mindestgehalt : 2.400 F pro Monat
- eine fünfzigprozentige Erhöhung der Familienbeihilfe
- nach Wunsch die Rente ab 55 Jahren für die Frauen und ab 60 Jahren für die Männer
- die fünfte bezahlte Urlaubswoche
- das Mitspracherecht der Arbeiter in den Unternehmen
- eine Erweiterung der gewerkschaftlichen Rechte
- die Verstaatlichung der Banken und der im gemeinsamen Regierungsprogramm der Linken vorgesehenen neun grossen Schlüsselindustrien
- die Gleichheit der Löhne für Frauen und Männer ... usw.
- eine Agrarpolitik, die der Erhaltung und Förderung des landwirtschaftlichen Familienbetriebs den Vorrang gibt.

GEMEINSAM WERDEN WIR UNSER RECHT ZU EINER REGIONALEN IDENTITÄT BEHAUPTEN UND UNSERE KULTUR ENTFALTEN. GEMEINSAM WERDEN WIR UNSERE UMWELT UND UNSERE LEBENSQUALITÄT SCHUTZEN. DAS ELSASS MUSS WIEDER EINE GEGEND SEIN, IN DER ES SICH GUT LEBEN LASST !

Aber all dies kann nur durch eine **Dezentralisierung** der wirtschaftlich-politischen Gewalten durchgeführt werden, zugunsten der Region, des Departements und der Gemeinden. Die Bevölkerung wird **auf allen Ebenen** in Proportionalwahlen ihre Vertreter wählen, die nicht mehr unter der Vormundschaft des Staates stehen. Jeder Bürger wird für ein bereicherndes Leben in privater als auch gemeinschaftlicher Hinsicht verantwortlich sein.

Um dies zu erreichen, muss die Linke am 12. und 19. März gewinnen.

DESHALB WÄHLEN SIE DIE KANDIDATEN DER SOZIALISTISCHEN PARTEI :

## TATKRÄFTIGE MÄNNER VERANTWORTLICHE MÄNNER



lections législatives, mars 1978

**PIERRE  
ARRIGUE**

suppléant  
**LUCIEN  
MMERMANN**  
Maire de Barembach

**PARTI SOCIALISTE**



# “Leben anders leben, zusammen leben.”



Wenn unser Land in einer sehr schlimmen Krise steckt,

Wenn unsere Region von den Folgen dieser Krise voll getroffen wird,

So wird unser Kreis noch weitgehender davon heimgesucht.

In der Tat sind unsere schönen Täler verurteilt:

- von Arbeitgebern, die nur die unmittelbare Einträglichkeit ihrer Fabriken in Betracht ziehen, die menschlichen, sozialen und ökologischen Folgen ihrer Wahl ausser acht lassend
- von Rechts- und Zentrumsparteien, die von diesen Arbeitgebern finanziell unterstützt werden, und die während der langen Jahre, wo sie über eine ungeteilte Macht verfügten, nur die Ungerechtigkeit zu verstärken, unsere Freiheiten zu beschränken, und den Privilegierten immer mehr zu helfen wussten.

1973 glaubten die Männer und Frauen unserer Täler einige Wochen lang, dass man etwas ändern konnte, wenn man einen Mann, den « Député » wechselte. Leider gibt es keine Männer, die von der Vorsehung entsendet werden. Und nach 5 Jahren muss festgestellt werden, dass es ein Schlag ins Wasser war,

denn, was eines Umschwungs bedurfte, - und es heute noch weit mehr bedarf, ist nämlich die Logik, die fordert, dass zugrunde gehende Regionen zu Falle gebracht werden, statt dass ihnen geholfen wird, dass zur Arbeitslosigkeit gezwungene Arbeiter weniger qualifizierte Stellen annehmen müssen, wo sie weniger bezahlt, oder auch oft zur Auswanderung getrieben werden.

Aus diesen Gründen (und noch aus vielen anderen, denn unsere Vorschläge beziehen sich ebenso auf das Schulwesen, das Gesundheitswesen, die regionale Kultur usw...) müssen Sie am 12. und am 19. März 1978 für den Kandidaten der Sozialistischen Partei wählen, es geht darum, die erforderlichen Dank der Sozialistischen Partei, die in einigen Jahren Reformen einzuleiten.

das Vertrauen von Millionen von Französinnen und Franzosen gewonnen hat, konnte für alle Arbeiter die Hoffnung wieder erwachen, die Wirtschaft in den Dienste aller, statt des einzelnen, die Politik in den Dienste des allgemeinen Interesses, statt in das einiger Privatleute zu stellen.

Denn, was unser Kreis, unsere Region, unser Land brauchen, das ist eine Politik, die unsere Wirtschaft durch die Steigerung der Kaufkraft der minderbemittelten, wieder antreibt, ein wirklicher Kampf gegen die Arbeitslosigkeit, wichtige Strukturreformen (Nationalisierungen - Planung - Dezentralisation), die die Ergreifung der wirtschaftlichen Macht durch alle Bürger ermöglichen.

Wenn wir nun alle mithelfen - Frauen, Männer, und ihr Abgeordneter, der im Dienste eines jeden steht, so werden wir die Hoffnung, daheim in unserem Dorf zu leben und zu arbeiten, wieder ins Leben rufen.



**PIERRE  
LAGARRIGUE**  
LUCIEN ZIMMERMANN  
MAIRE von BAREMBACH



**SOZIALISTISCHE PARTEI**